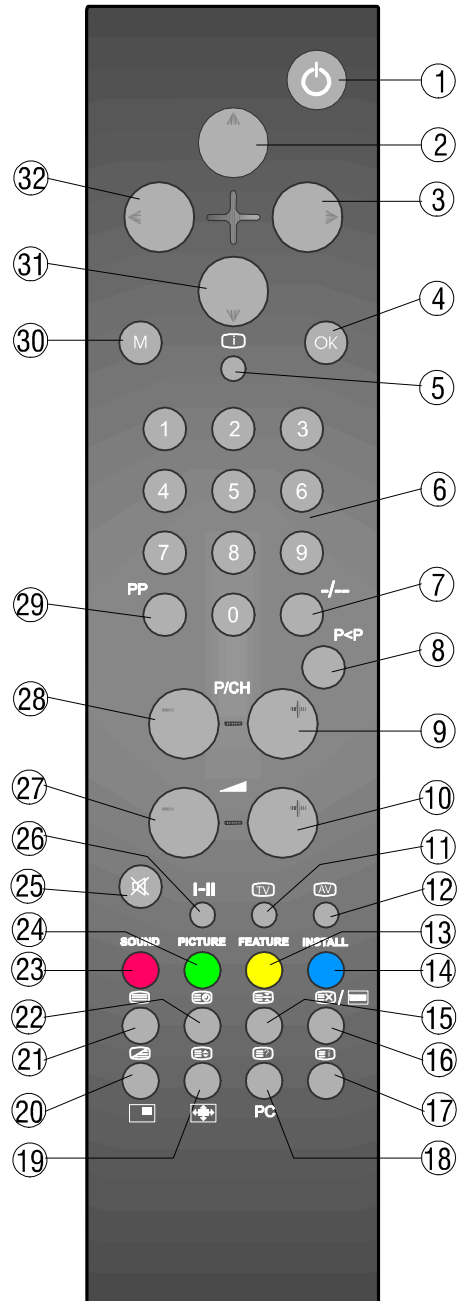


Table des matières

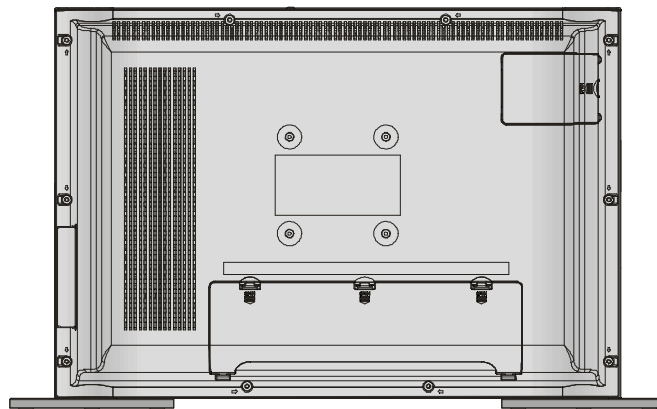
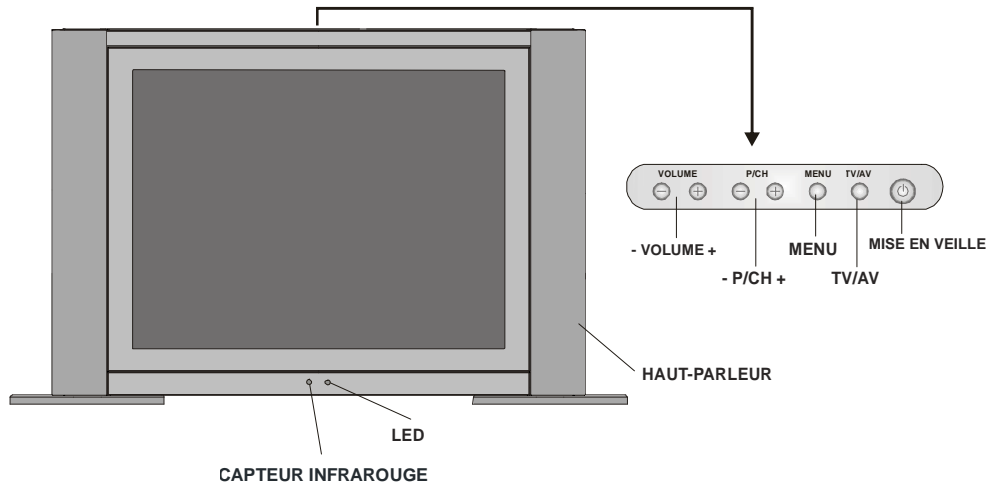
Boutons de la télécommande	2	Télétexte	20
Boutons du panneau avant	3	Fonctionnement de la fonction télétexte .	20
Installation	4	Afficher une page télétexte	20
Informations sur la sécurité	4	Afficher la page d'index.....	21
Avant d'allumer votre téléviseur	6	Sélection du Télétexte dans	
Raccordement à une source		un programme TV	21
d'alimentation	6	Afficher le texte en mode ZOOM	21
Raccordement à la prise d'antenne	6	Révéler les informations «cachées» .	21
Connexion d'autres équipements		Arrêter le changement	
(prises AV)	6	automatique de page	21
Insertion de la pile dans		Sélectionner une page secondaire ...	21
la télécommande	6	Fastext	21
Mise sous/hors tension du téléviseur ...	6	Quitter la fonction télétexte	22
Pour allumer la TV :	6	Afficher l'heure	22
Pour éteindre la TV :	7	Connexions des équipements	
Fonctionnement du téléviseur	7	périphériques :	22
Système A.P.S.		Avec la prise PÉRITEL	22
(système de programmation		Via l'entrée de l'antenne	22
automatique)	7	Décodeur.....	22
Fonctionnement avec les		TV et magnétoscope (sans prise péritel)	23
boutons du téléviseur	7	Lecture NTSC	23
Fonctionnement avec la télécommande ..	8	Rechercher et mémoriser le	
Système de menus	9	canal de votre magnétoscope.....	23
Menu Son (Audio)	9	Caméra ou caméscope	23
Menu Image	12	Raccordement du décodeur	
Menu Specif. (Fonctions)	14	au magnétoscope	23
Menu Install (Installation)	15	Connexion du casque	23
Menu Programme	16	Astuces	24
Menu Source AV	18	Connexions des équipements	
Autres fonctions	18	périphériques	25
Affichage sur l'écran	18	Raccordement de l'antenne	26
Basculement de programme (P<P) ...	19	Connexions des équipements	
Accès au chaîne a deux		périphériques	26
chiffres (- /- -)	19	Spécifications TECHNIQUES	27
Préférences personnelles (PP)	19		
Indicateur audio	19		
Format d'image	19		
Indicateur de mise en veille :	19		
Indicateur de coupure du son	19		
Absence de signal (TV)	20		
Indicateur de volume	20		
Modes AV	20		

Boutons de la télécommande

- ① = Mise en veille
- ② = Curseur vers le haut
- ③ = Curseur de droite
- ④ **OK** = OK (mémoriser)
- ⑤ = Touche Informations (Menu PROGRAM)
- ⑥ **0 - 9** = Sélection directe du programme
- ⑦ **-/-** = Deux chiffres
- ⑧ **P<P** = Programme précédent
- ⑨ **P/CH +** = Programme suivant
- ⑩ = Volume +
- ⑪ = TV / Quitter le menu
- ⑫ = Source externe (AV-1, AV-2, AV-3, S-VIDEO)
- ⑬ **Jaune (FEATURE)** = Menu Fonctions
- ⑭ **Bleu (INSTALL)** = Menu Installation
- ⑮ = Pause
- ⑯ = Mise à jour, = Pas de fonction
- ⑰ = Page d'index
- ⑱ = Révéler, **PC** = Pas de fonction
- ⑲ = Etendre, = Format d'image
- ⑲ = Mixage, = Pas de fonction
- ⑲ = Touche Télétexte
- ⑲ = Heure
- ⑲ **Rouge (SOUND)** = Menu Audio
- ⑲ **Vert (PICTURE)** = Menu Image
- ⑲ = Coupure du son
- ⑲ **I-II** = Mono/Stereo - Dual I-II
- ⑲ **-** = Volume -
- ⑲ **- P/CH** = Programme précédent
- ⑲ **PP** = Modifier la préconfiguration de l'image
- ⑲ **M** = Menu principal
- ⑲ = Curseur bas
- ⑲ = Curseur de gauche



Boutons du panneau avant

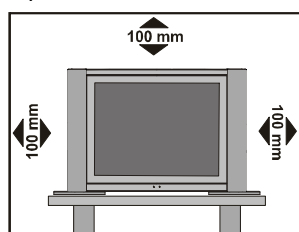


Installation

Installez l'écran sur une surface horizontale, telle qu'une table ou un bureau.

Pour garantir la ventilation, vous devez conserver un espace libre de 10 cm tout autour de l'appareil. Pour éviter tout dommage ou situation d'insécurité, ne posez aucun objet sur l'appareil.

Cet appareil peut être utilisé dans des climats de type tropical et/ou modéré.



Informations sur la sécurité

Lisez attentivement les recommandations de sécurité suivantes pour votre propre sécurité.

1. Alimentation électrique

- Utilisez toujours l'adaptateur AC fourni.
- Utilisez seulement avec l'alimentation électrique spécifiée sur l'adaptateur AC.
- Pendant l'utilisation, l'adaptateur AC chauffe à la surface. C'est normal, l'appareil n'est pas défectueux.
- Ne couvrez pas l'adaptateur AC, quelque soit le matériel, pendant son fonctionnement. Laissez un espace de 15 cm (minimum) autour de l'adaptateur AC.
- Les informations de classement et les précautions de sécurité de l'adaptateur AC sont sur son boîtier.

Attention: Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain temps, débranchez-le de la prise de courant.

2. Fil électrique

Ne placez aucun meuble, etc. sur le fil électrique (fil du secteur) et ne pliez pas le fil. Manipulez le fil à l'aide de la prise. Ne retirez pas de la prise en poussant sur le fil et ne touchez jamais le fil électrique avec les mains mouillées parce qu'un court-circuit ou un choc électrique peuvent se produire. Le fil électrique doit être placé de façon à ne pas être piétiné.

Un fil électrique endommagé peut provoquer un incendie ou un choc électrique. Quand le fil électrique est endommagé et doit être remplacé, ceci doit être effectué par une personne qualifiée.

3. Humidité et Eau

N'utilisez pas cet équipement dans un endroit humide et mouillé (évitiez les salles de bains, un évier et la proximité d'une machine à laver). N'exposez pas cet équipement à la pluie ou à l'eau, parce que ça peut être dangereux et ne placez aucun objet avec de l'eau, comme un vase, sur l'appareil. Gardez-le loin de l'eau qui coule ou qui éclabousse.

Si un objet solide ou liquide tombe sur l'appareil, débranchez l'appareil et contactez une personne qualifiée pour vérifier l'appareil avant son branchement.

4. Nettoyage

Avant de nettoyer, débranchez l'adaptateur et retirez la prise de courant. N'utilisez pas des liquides ou des aérosols de nettoyage. Utilisez un chiffon doux et sec.

5. Ventilation

Les fentes et les ouvertures de l'appareil servent pour la ventilation et assurent un fonctionnement sûr. Pour éviter une surchauffe, ces ouvertures ne doivent pas être bloquées ou couvertes.

6. Chauffage et flammes

L'appareil ne doit pas être placé à côté des flammes nues ou des sources de chaleur, comme un radiateur. Vérifiez s'il n'y a pas de flammes nues, comme une bougie allumée, posée sur le dispositif.

7. Éclair

En cas d'orage ou d'éclair ou si vous partez en vacances, débranchez le fil électrique de la prise de courant.

8. Pièces de rechange

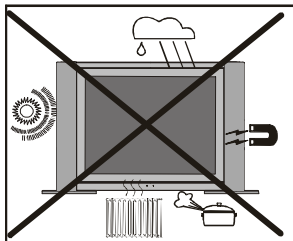
Quand des pièces doivent être changées, assurez-vous que le technicien a utilisé les pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou des pièces qui ont les mêmes spécifications que les pièces d'origine. Des changements non autorisés peuvent provoquer un incendie un choc électrique ou d'autres dommages.

9. Assistance

Sollicitez l'assistance d'un technicien spécialisé pour tous les services. Ne retirez aucun couvercle parce que vous pouvez causer un choc électrique.

Instructions sur l'élimination :

- *L'emballage et les éléments qui aident dans l'emballage sont recyclables et doivent être recyclés. Les matériaux de l'emballage, comme un sac en aluminium doivent être gardés loin des enfants.*
- *Les piles, même celles qui n'ont pas en métal lourd, ne peuvent pas être éliminées comme les ordures ménagères.*
- *La lampe fluorescente cathodique froide dans l'ÉCRAN LCD contient une petite quantité de mercure. Suivez les règlements locaux pour la mise au rebut.*



« La prise du secteur d'alimentation est utilisée comme un dispositif de coupure c'est pourquoi elle doit être en bon état de marche. »

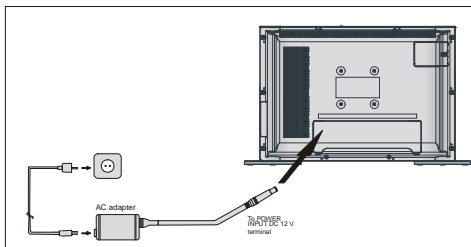
Attention: Afin d'éviter des dommages, cet appareil doit être correctement placé sur le sol/mur selon les instructions d'installation.

“NE LAISSEZ PAS VOTRE TV EN VEILLE OU EN MARCHÉ QUAND VOUS SORTEZ DE CHEZ VOUS”

«L'écran à cristaux liquides (LCD) est un produit de très haute technologie qui contient environ 1 million de petits transistors, pour vous apporter une image précise, des plus détaillées. Il peut arriver, occasionnellement, que quelques points fixes bleus, verts ou rouges (correspondant à des pixels non actifs), apparaissent sur l'écran. Ceci n'affecte en rien les performances de votre produit.»

Avant d'allumer votre téléviseur

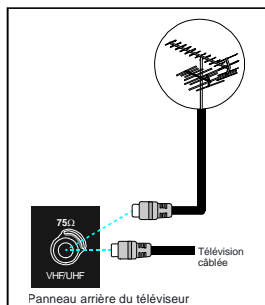
Raccordement à une source d'alimentation



IMPORTANT : Ce téléviseur est conçu pour fonctionner avec une alimentation de 12 V DC. Il est donc livré avec un adaptateur qui fournit une tension de 12V DC. Raccordez cet adaptateur à une prise c.a. de 230 V à 50 Hz.

- Après avoir sorti le téléviseur de son emballage, attendez qu'il atteigne la température ambiante de la pièce avant de le raccorder à la prise secteur.

Raccordement à la prise d'antenne



- Raccordez la prise de l'antenne ou du boîtier du câble à la prise d'antenne RF située à l'arrière du téléviseur, ou raccordez le câble d'antenne de la sortie TV des équipements externes (magnétoscope, diffusion numérique, etc.) à cette prise.

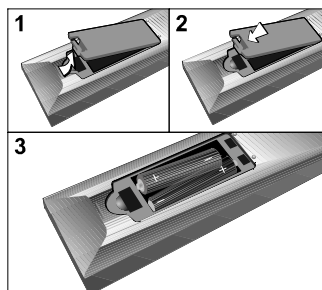
Connexion d'autres équipements (prises AV)

IMPORTANT: Eteignez le téléviseur avant de connecter tout équipement externe.

Les prises des connexions externes se situent à l'arrière du téléviseur. Pour connecter d'autre équipement via la prise péritel, consultez le manuel des équipements concernés.

Insertion de la pile dans la télécommande

- Ôter le couvercle des piles situé au dos du boîtier en le tirant délicatement vers le haut à partir de l'endroit indiqué.
- Insérer deux piles de type AAA (R03) ou équivalent.
- Remettre le couvercle des piles.



REMARQUE : Retirez la pile de la télécommande lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une longue période. Elle pourrait fuir et endommager la télécommande.

Mise sous/hors tension du téléviseur

Pour allumer la TV :

Deux étapes pour allumer votre TV :

- 1- Branchez le fil d'alimentation au système.

Pressez le bouton "Power" sur le côté droit de la TV. La TV passe elle-même au mode stand-by et le led situé à l'avant de la TV devient rouge.

- 2- Pour allumer la TV à partir du mode stand-by :



Appuyez sur le bouton de la télécommande ainsi le numéro du programme est sélectionné,

ou,

Appuyez sur le bouton «-P/CH» ou «P/CH+» sur le côté droit de la TV ou appuyez sur le bouton «-P/CH» ou «P/CH+» sur la télécommande, ainsi le dernier programme visualisé est sélectionné.

En procédant ainsi la TV s'allumera et le LED deviendra vert.

Pour éteindre la TV :

- Appuyez sur le bouton «» sur la télécommande, ainsi la TV passera au mode stand-by et le **LED VERT** deviendra **ROUGE**, ou,
- Appuyez sur le bouton «» sur le côté droit de la TV, ainsi la TV s'éteindra et le **LED VERT** s'éteindra.







Fonctionnement du téléviseur

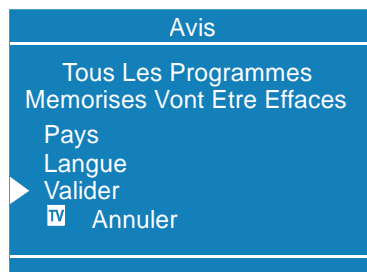
Vous pouvez faire fonctionner le téléviseur à l'aide des boutons de la télécommande ou des boutons de l'appareil.

Système A.P.S.

(système de programmation automatique)

Le message "Tous Les Programmes Mémoires Vont Etre Effacés" s'affiche lorsque vous mettez votre téléviseur sous tension pour la première fois. APS recherche et sélectionne toutes les chaînes, puis les enregistre automatiquement sur votre téléviseur, en fonction de la transmission des systèmes de programme vidéo disponibles dans votre région.

Pour annuler le système APS avant de démarrer, appuyez sur le bouton «TV». Tout d'abord, choisissez les options **Pays**. Cette sélection détermine le processus de tri d'APS. En pressant la touche «» ou «», allez sur la ligne **Langue** et sélectionnez votre langue affichée dans le menu de l'écran. Dès que vous changez de langue, votre menu s'affiche dans la langue sélectionnée. Pour sélectionner **Valider**, appuyez sur la touche «» ou «» puis sur «» ou «».



A.P.S. En Marche
Attendez Svp

Une fois APS finalisé, une liste des programmes s'affiche à l'écran. Dans cette liste, vous pouvez lire les numéros des programmes et le nom affecté à chaque programme.

Si vous appuyez sur la touche «TV» pendant la recherche automatique (APS) et ce à n'importe quel moment, le mode APS s'arrête. Votre écran affiche alors la liste des chaînes mémorisées à cet instant.

Si l'emplacement et/ou le nom des programmes ne vous conviennent pas, vous pouvez les modifier dans le menu PROGRAM.

Fonctionnement avec les boutons du téléviseur

Le réglage du volume et la sélection des chaînes s'effectuent grâce aux touches du panneau de commande situé en haut du téléviseur.

Réglage du volume

- Appuyez sur le bouton «- VOLUME» pour diminuer le volume ou sur «VOLUME +» pour l'augmenter. Une échelle du volume (curseur) apparaît en bas et au milieu de l'écran.

Sélection du programme

- Appuyez sur le bouton «P/CH +» pour choisir le programme suivant ou «- P/CH» pour choisir le programme précédent.

Menu principal

- Appuyez sur le bouton «**M**» pour faire apparaître le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez un sous-menu à l'aide du bouton «**P/CH +**» ou «**- P/CH**» et faites-le apparaître en appuyant sur le bouton «**- VOLUME**» ou «**VOLUME +**». Pour en savoir plus sur l'utilisation des menus, consultez la section Système de menus.

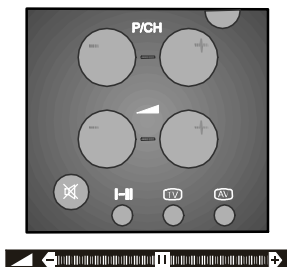
Fonctionnement avec la télécommande

La télécommande de votre téléviseur permet de contrôler toutes les fonctions du modèle que vous avez choisi. Ces fonctions sont décrites en fonction du système de menus de votre téléviseur.

Les fonctions du système de menus sont décrites dans la section Système de menus.

Réglage du volume

Appuyez sur le bouton «**▲ +**» pour augmenter le volume et sur «**- ▼**» pour le diminuer. Une échelle du volume (curseur) apparaît en bas et au milieu de l'écran.



Sélection du programme

(Programme précédent ou suivant)

- Appuyez sur le bouton «**-P/CH**» pour choisir le programme précédent.
- Appuyez sur le bouton «**P/CH+**» pour choisir le programme suivant.

Sélection du programme (Accès direct)

Appuyez sur les touches numérotées de la télécommande pour sélectionner les programmes 0 à 9. Le téléviseur affiche le

programme sélectionné. Pour sélectionner des programmes situés entre 10 et 99, appuyez sur la touche «**-/-**».

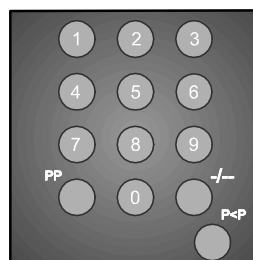
P - - Cet affichage apparaît dans le coin supérieur gauche de l'écran.

Ensuite, appuyez consécutivement sur les touches numérotées du programme que vous souhaitez sélectionner (par ex., pour le programme 27, tapez 2 puis 7). Lorsque vous tardez à appuyer sur une touche numérotée, cette fonction est ignorée et l'affichage disparaît. De même, vous ne devez pas attendre trop longtemps avant d'entrer le second chiffre après le premier. Vous disposez d'un délai de 3 secondes.

Appuyez directement sur le numéro du programme pour sélectionner de nouveau des programmes à un seul chiffre.

Basculement entre les programmes

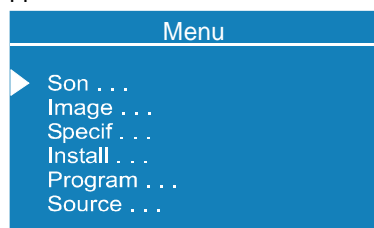
- Appuyez sur le bouton «**P<P**» (basculement de programme) pour sélectionner le dernier programme choisi. Ce bouton permet de basculer entre les deux derniers programmes sélectionnés. Par exemple, sélectionnez le programme 8, puis sélectionnez le programme 2. Si ensuite vous appuyez sur le bouton «**P<P**», le programme 8 est sélectionné. Si vous appuyez de nouveau sur ce bouton, le programme 2 est sélectionné et ainsi de suite.



Système de menus

Votre téléviseur intègre un système de menus pour vous permettre de manipuler facilement un système multi-fonctions. Vous pouvez contrôler ce téléviseur en choisissant les commandes qui apparaissent à l'écran.

Appuyez sur le bouton «M». Le menu principal apparaît au milieu de l'écran.



Sélectionnez un sous-menu à l'aide du bouton «Δ» ou «∇», puis appuyez sur le bouton «◀» ou «▶» ou appuyez directement sur le bouton «OK».

MENU PRINCIPAL

Le système de menus est décrit ci-dessous. Pour accéder rapidement aux menus, appuyez sur :

Le bouton «M», pour le menu principal.

Le bouton rouge pour, le menu Son (Audio)

Le bouton vert, pour le menu Image

Le bouton jaune, pour le menu Fonctions (Specif.)

Le bouton bleu, pour le menu Install

Le bouton "i", pour le menu Programme en mode TV ou le menu Source en mode AV.

Le bouton menu offre deux fonctions. Tout d'abord, il permet d'afficher ou de quitter le menu principal, mais il permet également de quitter un sous-menu et d'afficher son menu parent.

Menu Son (Audio)

Modifier les paramètres audio

- Affichez directement le menu Son (Audio) en appuyant sur le bouton rouge ou,

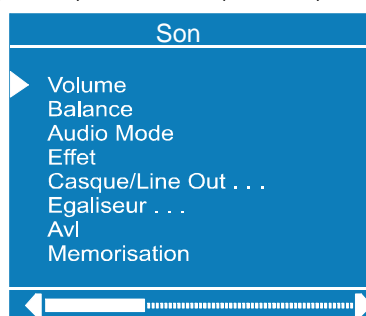
- Dans le menu principal, Son (Audio) est le premier élément. Sélectionnez **Son** (Audio) à l'aide du bouton «Δ» ou «∇», puis affichez le menu Son (Audio) en appuyant sur «◀», «▶» ou «OK».

Réglage du volume

Lorsque vous entrez dans le menu Son (Audio), Volume est la première option sélectionnée.

- Appuyez sur le bouton «▶» pour augmenter le volume.
- Appuyez sur le bouton «◀» pour diminuer le volume.

Vous pouvez aussi modifier directement le volume en appuyant sur le bouton «▲ +» (augmenter) ou «- ▼» (diminuer).

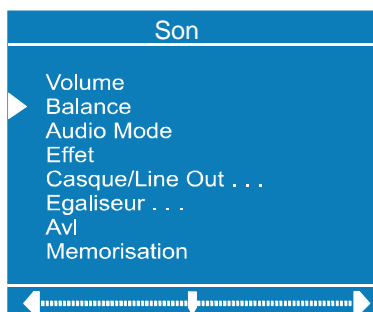


Réglage de la balance

Cette option permet de régler la répartition entre les haut-parleurs gauche et droit.

- Sélectionnez Balance à l'aide du bouton «Δ» ou «∇».
- Appuyez sur le bouton «▶» pour déporter la balance vers la droite.
- Appuyez sur le bouton «◀» pour déporter la balance vers la gauche.

Lorsque le niveau de la balance se situe au milieu, le curseur apparaît avec une flèche.

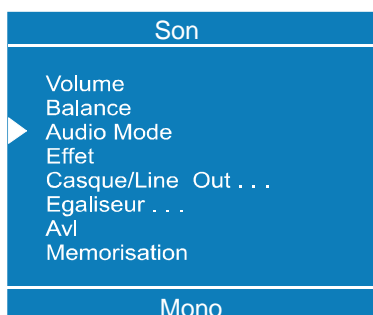


Sélection du mode

- Sélectionnez Mode à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » pour modifier le mode.

Vous avez le choix entre le mode **Mono**, **Stéréo** ou **Dual (I-II)** à la condition que le canal choisi prenne ce mode en charge.

Vous pouvez également modifier le mode audio directement en appuyant sur le bouton «**I-II**» de la télécommande.



Dans le cas d'une diffusion bilingue (Dual Sound), vous pouvez choisir la langue d'origine ou la version doublée à l'aide de l'option Mode.

Réglage de l'effet

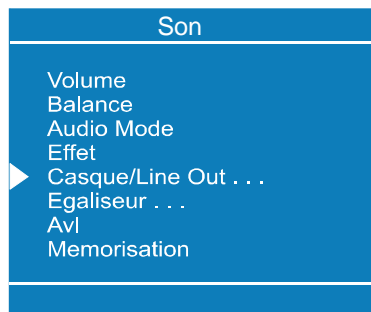
Cette fonction permet d'activer et de désactiver l'effet audio. Pour activer et désactiver cette fonction, appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright ». Si le système audio en cours est **Mono** et que l'effet audio est réglé sur **MARCHE** (on), le son donnera l'impression d'être diffusé en **stéréo**. Si le système audio en cours est **Stéréo**, le fait d'activer cet effet donnera plus de profondeur au

son. Lorsque cet effet est désactivé, aucun changement n'intervient dans les modes **Mono** et **Stéréo**.



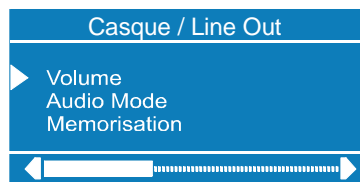
Modifier les paramètres du Casque/ Line Out

- Sélectionnez Casque/ Line Out à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » ou appuyez directement sur «**OK**» pour afficher le menu Casque/ Line Out. Il s'agit d'un sous-menu du menu Son (Audio), et toutes les fonctions de ce menu fonctionnent de la même manière que dans le menu Son.



Réglage du volume du Casque/ Line Out

- Lorsque vous entrez dans le menu Casque/ Line Out, Volume est la première option sélectionnée.
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter le volume.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer le volume.



Réglage du mode audio du Casque/ Line Out

- Sélectionnez Mode à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».

Appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » pour changer le mode audio en cours (par ex., si le mode audio en cours est stéréo, il passe en mode mono vice-versa).

Dans le cas d'une diffusion bilingue, vous pouvez sélectionner la langue d'origine ou la version doublée grâce au menu Mode également. Ainsi, lorsque qu'une personne écoute la version originale diffusée par les haut-parleurs, une autre personne peut écouter la version doublée dans le casque.

Mémoriser les paramètres

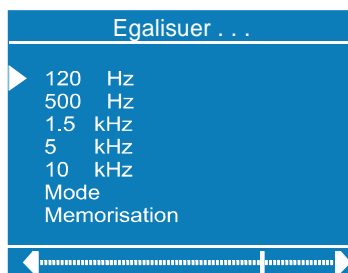
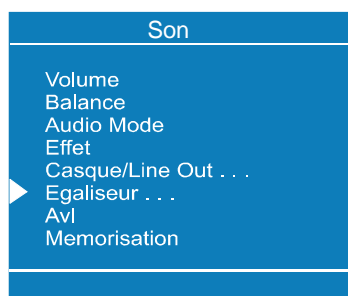
- Appuyez sur le bouton «**OK**» de la télécommande pour mémoriser directement les paramètres

ou,

- Utilisez les touches « Δ » ou « ∇ » pour sélectionner la ligne STORE (mémoriser). Appuyer sur les touches « \triangleleft » ou « \triangleright » ou le bouton OK pour mémoriser les réglages en cours du volume du Casque/ Line Out et du mode son. Les valeurs mémorisées seront valables pour l'ensemble des programmes.

Egaliseur

- Sélectionnez Egaliseur à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » ou directement sur le bouton «**OK**» pour afficher le sous-menu Egaliseur.



Dans l'élément Mode, cinq réglages sont pré-réglés et une est définie par l'utilisateur. Il s'agit des modes User (utilisateur), Classic, Jazz, Rock, Pop et Flat (normal). Les modes pré-réglés ne peuvent pas être modifiés par l'utilisateur. Si vous souhaitez faire votre propre réglage vous devez choisir le mode USER (utilisateur) dans l'élément Mode.

Les 5 Modes permettent de régler les fréquences suivantes : 120 Hz, 500 Hz, 1,5 KHz, 5 KHz et 10 KHz. Pour modifier les valeurs de fréquence du mode user, sélectionnez l'une des fréquences à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ », puis appuyez sur « \triangleright » pour augmenter la valeur ou sur « \triangleleft » pour la diminuer. Lorsqu'il est placé au milieu, le curseur apparaît avec une flèche.

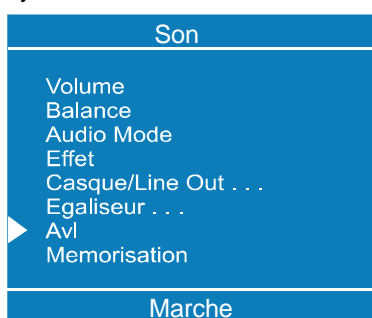
Pour mémoriser les paramètres de l'égaliseur, appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » ou directement sur le bouton «**OK**» dans l'option «**Mémorise**».

Lors du processus de mémorisation, tous les éléments sont stockés, y compris les informations de l'option User (utilisateur). En d'autres termes, lorsque vous sélectionnez de nouveau l'option User (utilisateur) après avoir mémorisé le Mode avec vos réglages, vous retrouvez votre correction.

Réglage de la fonction AVL (limitation automatique du volume)

- Sélectionnez AVL à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Vous pouvez activer ou désactiver cette fonction en appuyant sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright ».

La fonction AVL (limitation automatique du volume) normalise le son pour obtenir un niveau sonore homogène pour des programmes ayant des niveaux audio différents.

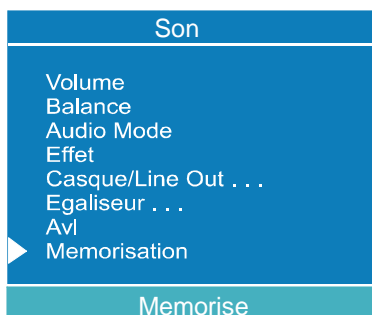


Mémoriser les paramètres

- Lorsque le curseur est placé sur un élément ne disposant pas de sous-menu, appuyez sur le bouton «OK» de la télécommande pour mémoriser directement les paramètres.

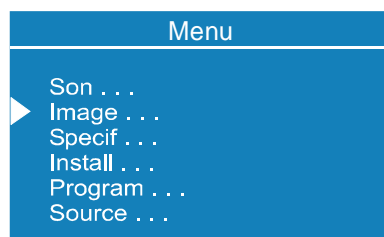
ou,

- Sélectionnez l'option «**Mémorise**» et appuyez sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «OK» pour mémoriser les paramètres du menu Son (Audio).



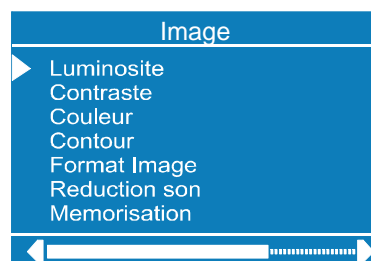
Menu Image

- Affichez directement le menu Image en appuyant sur le bouton vert ou,
- Appuyez sur le bouton «**M**» pour afficher le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez Image à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ », puis affichez le menu Image en appuyant sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «OK».



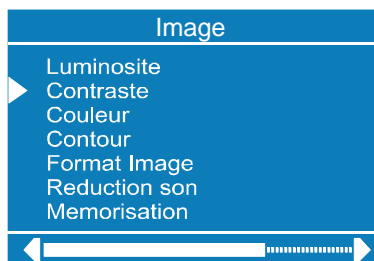
Réglage de la luminosité

- Dans le menu Image, Luminosité est le premier élément.
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter la luminosité.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer la luminosité.



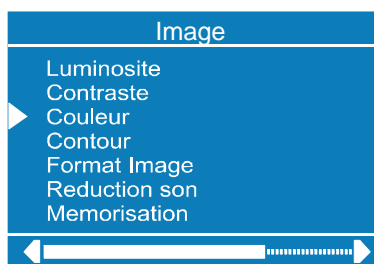
Réglage du contraste

- Sélectionnez Contraste à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter le contraste.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer le contraste.



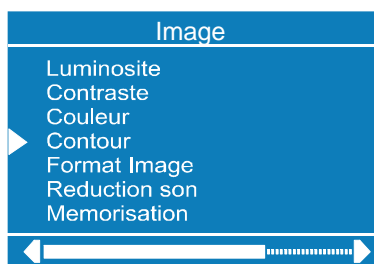
Réglage de la couleur

- Sélectionnez Couleur à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter le niveau de couleur.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer le niveau de couleur.



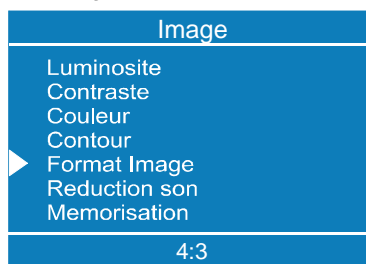
Réglage de la contour (netteté) de l'image

- Sélectionnez contour (netteté) à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter le niveau de définition.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer le niveau de définition.



Réglage du format d'image :

- Utiliser les touches « Δ » ou « ∇ » pour sélectionner la fonction "Format d'image" (Picture mode).
- Appuyer sur les touches « \triangleleft » ou « \triangleright » pour régler le format d'image. Le format d'image peut être réglé sur: **Auto, 4:3** ou **16:9**.



Régler le réducteur de bruit :

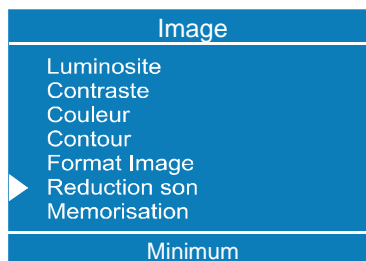
- En utilisant les touches « Δ » ou « ∇ », sélectionnez la fonction "réduction du bruit".
- Appuyez sur les touches « \triangleleft » ou « \triangleright » pour sélectionner le niveau de réduction du bruit : «Arret», «Minimum», «Medium» ou «Maximum», puis sélectionnez "mémoire" (store) et appuyez sur les touches « \triangleleft » ou « \triangleright » pour sauvegarder les réglages.

NOTE 1 :

Lorsque le niveau du signal est faible, les changements effectués sur la fonction réduction du bruit ne seront pas opérants quand il y a un menu affiché à l'écran. Si vous sortez du menu, l'effet de cette fonction sera visible. Lors d'une émission normale, les changements sur la fonction "réduction de bruit" seront opérants en même temps.

NOTE 2 :

Lors de la diffusion de film, si les réglages du réducteur de bruits sont au maximum, il peut apparaître une distorsion de certaines images. Si les réglages du réducteur de bruits sont sur moyen ou minimum, l'image sera de meilleure qualité.

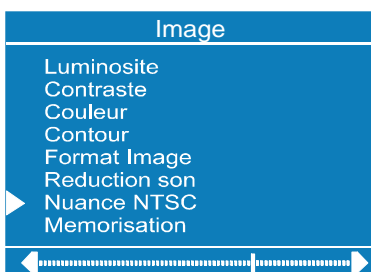


Réglage de la Nuance NTSC (teinte)

(Lorsque le système est réglé sur NTSC, cette option n'apparaît en mode AV que si une source vidéo NTSC est utilisée. Sinon, cette option n'apparaît pas dans le menu Image).

- Sélectionnez Nuance NTSC à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ ».
- Appuyez sur le bouton « \triangleright » pour augmenter le niveau de la teinte.
- Appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour diminuer le niveau de la teinte.

Lorsque le curseur est placé au centre, il apparaît avec une flèche.

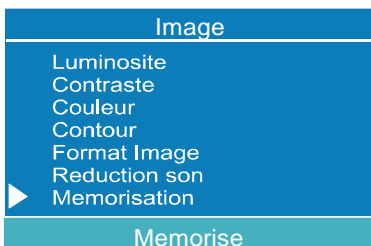


Mémoriser les paramètres

- Lorsque le curseur est placé sur un élément ne disposant pas de sous-menu, appuyez sur le bouton «OK» de la télécommande pour mémoriser directement les paramètres

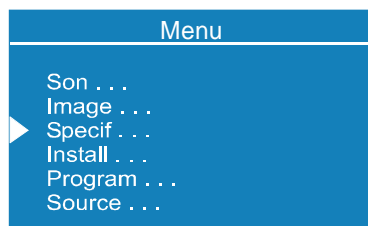
ou,

- Sélectionnez l'option Mémorise et appuyez sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «OK» pour mémoriser les paramètres du menu Image.



Menu Specif. (Fonctions)

- Affichez directement le menu Specif. (Fonctions) en appuyant sur le bouton jaune ou,
- Appuyez sur le bouton «M» pour afficher le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez Specif. (Fonctions) à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ », puis affichez le menu Specif. (Fonctions) en appuyant sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «OK».



Minuterie de mise en veille (Arret Prog.)

Lorsque vous entrez dans le menu Specif. (Fonctions), Arret Prog. (Minuterie) est la première option sélectionnée. Appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » pour modifier les valeurs de la minuterie. Vous avez le choix entre Arret (désactivée), **0:15**, **0:30**, **0:45**, **1:00**, **1:15**, **1:30**, **1:45** et **2:00**.


Si la mise en veille programmable est activée, elle s'affiche à côté du signal d'état du téléviseur dans le coin supérieur droit de l'écran.

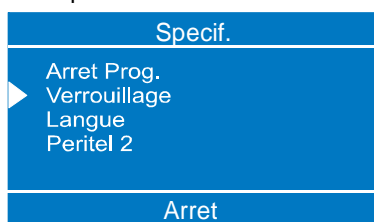


Une fois écoulé le temps réglé sur la minuterie, le téléviseur passe automatiquement en mode veille.

Verrouillage parental :

Vous pouvez utiliser cette fonction afin d'éviter que les enfants puissent allumer et éteindre le TV, changer de chaînes ou modifier les réglages etc. sans la télécommande.

La fonction Verrouillage Parental peut être activée et désactivée par les touches «<» ou «>». Si vous sélectionnez «désactivé (off)», vous utilisez l'appareil normalement. Si vous sélectionnez «activé (on)», le téléviseur pourra uniquement être piloté par la télécommande. Dans ce cas, les touches situées sur le dessus du TV, excepté le bouton «» ne fonctionneront pas.



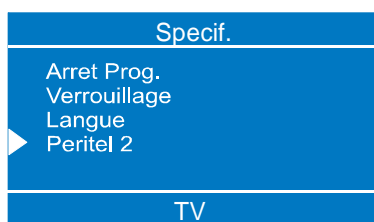
Sélection de la langue du menu

Vous pouvez choisir la langue du menu en appuyant sur le bouton «<» ou «>» dans l'élément Langue.



Sortie Av-2

La sortie Av-2 permet d'obtenir le signal TV, AV-1 ou AV-3. Choisir TV, AV-1 ou AV-3 en appuyant sur les touches «<» ou «>» sur «Peritel 2».

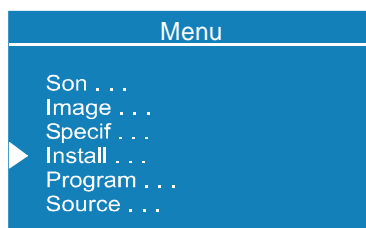


Mémoriser les paramètres

Dans le menu Specif. (Fonctions), tous les paramètres sont mémorisés automatiquement.

Menu Install (Installation)

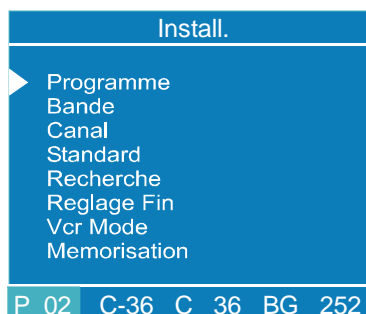
- Affichez directement le menu Install en appuyant sur le bouton bleu ou,
- Appuyez sur le bouton «M» pour afficher le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez Install à l'aide du bouton «Δ» ou «∇», puis affichez le menu Install (Installation) en appuyant sur le bouton «<», «>» ou «OK».



Lorsqu'un élément est sélectionné à l'aide des touches «Δ» ou «∇» dans le menu d'installation, l'élément sélectionné passe en surbrillance dans la barre inférieure. Les changements effectués à l'aide des touches «<» ou «>» n'ont d'effet que sur l'élément sélectionné dans la barre inférieure.

Programme

Pour choisir un numéro de programme, vous avez le choix entre le bouton «<» ou «>», les touches numérotées ou le bouton à deux chiffres.



Bande

Vous pouvez choisir la bande «C» ou «S» en appuyant sur le bouton «<» ou «>».

Canal de réception

Pour changer de canal, vous avez le choix entre le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright », les touches numérotées ou le bouton à deux chiffres.

Pour la bande C,

01 - 83, Europe de l'Ouest.

01 - 12, 21 - 69, Europe de l'Est.

01 - 17, 21 - 73, Royaume-Uni.

01 - 76, France.

04 - 09, France 2.

Pour la bande S,

01 - 41, pour toutes les tables de chaînes.

Standard

Vous pouvez changer les standards au **B/G, D/ K', K', I/I', L/L'** en appuyant sur la touche « \triangleleft » où « \triangleright » sur **standard**.

Recherche automatique

Pour lancer le processus de recherche, appuyez sur « \triangleright » pour rechercher vers l'avant et « \triangleleft » pour rechercher vers l'arrière. Lorsqu'un signal est trouvé ou que vous atteignez l'extrémité de la bande, appuyez sur les boutons « \triangleleft » ou « \triangleright » pour continuer le processus de recherche. Pour arrêter le processus de recherche, appuyez de nouveau sur les boutons « \triangleleft » ou « \triangleright ».

Réglage fin

Le processus Réglage fin permet d'affiner le réglage (après un réglage grossier), si vous n'êtes pas satisfait de la qualité de l'image à l'écran.

Dans l'élément Réglage fin, appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » jusqu'à ce que vous obteniez la meilleure qualité d'image à l'écran.

Normalement le curseur de réglage fin est situé sur le côté gauche de la barre de défilement. Celle-ci est matérialisée par une flèche.

Réglage du mode VCR (magnétoscope)

- Cet élément apparaît dans les modes **TV**, **AV-1**, **AV-2**, **AV-3**, **S-VIDEO**.

- Si vous souhaitez regarder une vidéo du magnétoscope dans un de ces modes, il est préférable de régler le mode **VCR** sur **MARCHE** (activé). Pour ce faire, lorsque le curseur est placé sur cet élément, appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright » pour le régler sur **MARCHE**.

- Si vous souhaitez regarder un **DVD**, cet élément doit être réglé sur **ARRET** (désactivé), car le lecteur de **DVD** n'est pas une source identique au magnétoscope. Par conséquent, pour obtenir une meilleure qualité d'image, vous devez régler l'élément **VCR** sur **ARRET**.

Mémoriser les paramètres

- Appuyez sur le bouton «**OK**» de la télécommande pour mémoriser directement les paramètres

ou,

- Sélectionnez l'option «**Mémorise**» et appuyez sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «**OK**» pour mémoriser les paramètres du menu Install.

Menu Programme

- Affichez directement le menu Programme en appuyant sur le bouton "**i**" ou
- Appuyez sur le bouton «**M**» pour afficher le menu principal. Dans le menu principal, sélectionnez Programme à l'aide du bouton « \triangleup » ou « \triangledown », puis affichez le menu Programme en appuyant sur le bouton « \triangleleft », « \triangleright » ou «**OK**».



En déplaçant le curseur dans quatre directions, vous pouvez atteindre 20 programmes sur la même page. Les boutons de navigation vous permettent de faire défiler les pages vers le haut ou vers le bas et de sélectionner tous les programmes en mode TV (pas en mode AV).

Le programme est sélectionné automatiquement en déplaçant le curseur. Pour sélectionner un programme, il est également possible d'utiliser les touches numérotées ou le bouton permettant de saisir deux chiffres. De cette manière le programme est également sélectionné automatiquement. L'état du téléviseur change également en fonction de la sélection du programme. Lorsque vous utilisez le bouton à deux chiffres pour sélectionner un programme, le numéro de programme apparaît à l'écran sous la forme « P-- ». Il suffit alors d'appuyer sur les touches numérotées pour saisir les deux chiffres.

Le numéro de programme se situe entre 00 et 99. Le nom du programme se compose d'une chaîne de 4 caractères. Une fois le processus d'auto-mémorisation effectué, les noms de programme apparaissent sous la forme :

- Recherche de canal de réception « **C-01** » ou « **S-01** » (numéro de la bande et du canal) ou nom du canal réglé si défini.

Program.		P 02	
01	C-01	11	----
▶ 02	C-02	12	----
03	C-03	13	----
04	C-04	14	----
05	S-01	15	----
06	S-02	16	----
07	----	17	----
08	----	18	----
09	----	19	----
10	----	20	----
Nom		Insérer	
Effacer		Auto Memo.	

Au bas du menu se trouve une section comportant des fonctions de classement des programmes. Chaque fonction peut être activée par un bouton de couleur (voir ci-dessous). **Nom** permet de modifier le nom du programme. **Effacer** permet de supprimer les programmes de votre choix. **Insérer** permet d'insérer des programmes à la place d'autres programmes. **Auto Memo.** (Mémorisation auto.) fait apparaître le menu Autostore.

Nom :

Pour modifier le nom d'un programme de votre choix, sélectionnez ce programme et appuyez sur le bouton **rouge (Nom)**. La première lettre du nom sélectionné clignote. Pour modifier cette lettre, appuyez sur le bouton « Δ » ou « ∇ » et pour sélectionner d'autres lettres, appuyez sur le bouton « \triangleleft » ou « \triangleright ». Si le curseur est placé sur la dernière lettre du nom du programme, appuyez sur le bouton « \triangleright » pour le ramener au début. À l'inverse, si le curseur est placé sur la première lettre du nom du programme, appuyez sur le bouton « \triangleleft » pour le placer à la fin.

Après avoir modifié le nom, celui-ci est mémorisé en appuyant sur le bouton **rouge (Nom)**. Lorsque vous activez le processus de changement de nom, les processus **Insérer**, **Effacer** et **Auto Memo.** (Mémorisation auto.) sont désactivés, tandis que l'option **Annuler** devient valide. Cette option permet d'annuler le processus de changement de nom si vous ne souhaitez pas mémoriser le nouveau nom. Appuyez sur le bouton **bleu** pour sélectionner l'option **Annuler**.



Insérer :

Lorsque vous appuyez sur le bouton **vert (Insérer)**, les fonctions **Nom**, **Effacer** et **Auto Memo.** (Mémorisation auto.) sont désactivées et une flèche apparaît en regard du programme sélectionné (A). À partir de ce moment, la sélection automatique est annulée. À l'aide des boutons de navigation, vous pouvez sélectionner l'emplacement de programme de votre choix (B) et appuyer de nouveau sur le bouton vert pour insérer le programme à cet emplacement (B).

Appuyez sur le bouton **bleu** pour activer la fonction **Annuler** au cours du processus **Insérer**.

Effacer (Supprimer) :

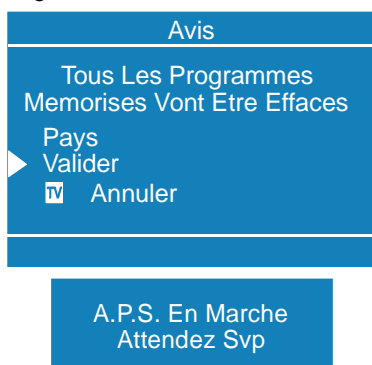
Appuyez sur le bouton **jaune** pour sélectionner le processus **Effacer** (Supprimer). Les fonctions **Nom**, **Insérer** et **Auto Memo.** (Mé-

morisation auto.) sont désactivées. Appuyez de nouveau sur le bouton jaune pour effacer le programme sélectionné de la liste de programmes. Les programmes situés en dessous se déplacent alors d'un cran vers le haut. Appuyez sur le bouton bleu pour annuler le processus **Effacer** (Supprimer).

Auto Memo. (Recherche et Mémorisation auto.):

Appuyez sur le bouton bleu pour afficher le menu Auto Memo. (Mémorisation auto.). Pour en savoir plus sur les fonctions de cette option, reportez-vous à la section Auto Memo. ci-dessous.

La fonction Auto Memo. (Mémorisation auto.) permet de rechercher et de mémoriser tous les canaux sur votre téléviseur en fonction des systèmes de diffusion des programmes de votre région.



Tout d'abord, choisissez votre Pays en appuyant sur le bouton « < » ou « > ».

Pour annuler la fonction Auto Memo. (Mémorisation auto.) avant de démarrer, appuyez sur le bouton « TV ». Pour sélectionner Valider, appuyez sur le bouton « Δ » ou « ∇ », puis appuyez sur le bouton « < » ou « > ».

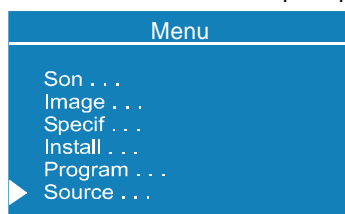
Une fois le processus Autostore (Mémorisation auto.) terminé, une liste des programmes apparaît à l'écran. Sur cette liste sont affichés les noms et les numéros attribués aux programmes.

Si vous le souhaitez, vous pouvez changer l'emplacement ou modifier les noms des programmes dans le menu Programme.

Menu Source AV

Vous pouvez régler votre téléviseur directement sur les modes AV en appuyant sur le bouton « AV » ou en les sélectionnant dans le menu Source du menu principal.

Lorsque vous êtes en mode AV, vous pouvez également régler votre téléviseur sur TV ou sur d'autres modes AV en les sélectionnant dans le menu Source du menu principal.



Dans le menu principal, appuyez sur le bouton « Δ » ou « ∇ », puis appuyez sur le bouton « < », « > » ou « OK ». pour afficher le menu Source. Dans le menu Source, déplacez le curseur à l'aide du bouton « Δ » ou « ∇ », puis appuyez sur le bouton OK ou « < » ou « > » lorsque le curseur est placé sur l'élément de votre choix. Le mode sélectionné est automatiquement activé à l'écran.




Autres fonctions

Affichage sur l'écran

Le numéro et le nom du programme (ou AV) sont affichés en haut à gauche de l'écran et l'horloge de mise en veille affiche le temps restant en haut à droite de l'écran (quand cette fonction est activée). L'indicateur de volume et le type d'image sont également affichés. Ces informations sont affichées à chaque changement de chaînes pendant 3 secondes.

P 01 Numéro de programme

PR 01 Nom du programme
(4 caractères)

Ces informations sont affichées quand vous changez de programme en appuyant sur les touches numériques ou en appuyant sur les touches «P<P», «-P/CH», «P/CH+», «TV», «AV» ou «».

Basculement de programme (P<P)

Ce bouton permet de re-sélectionner le programme précédent. Appuyez sur le bouton «P<P» de façon répétée pour basculer entre les deux programmes précédemment sélectionnés.



Accès au chaîne a deux chiffres (-/-)

Ce symbole apparaît à l'écran à la place du numéro de programme lorsque vous appuyez sur le bouton « à deux chiffres ».



Ensuite, pour saisir un numéro de chaîne, vous devez appuyer consécutivement sur deux chiffres. Si vous tardez à appuyer sur une touche numérotée, cette fonction est ignorée et l'affichage disparaît. De même, vous ne devez pas tarder à entrer le deuxième chiffre après le premier. Le temps limite dont vous disposez est de 3 secondes.

Préférences personnelles (PP)

Tous vos réglages mémorisés sont de nouveau activés lorsque vous appuyez sur «PP».



Indicateur audio

Les différentes options de l'indicateur sont Mono, Stéréo, Dual I et Dual II. Cet indicateur apparaît sous le numéro de programme à l'écran. Le bouton « I-II » permet de sélectionner Mono ou Stéréo et Dual I ou Dual II.



En diffusion Mono ou en mono forcé (pour la diffusion stéréo).



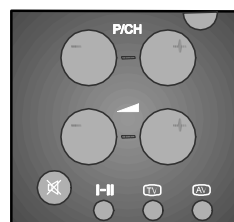
En diffusion Stéréo.





Si une double diffusion est détectée. Dual I est sélectionné par défaut, mais vous pouvez également sélectionner Dual II avec la télécommande.




Si Dual II est sélectionné avec la télécommande.



Format d'image

Le format d'image est affiché quand vous appuyez sur la touche «». Le format d'image peut passer de AUTO à 4 :3 ou 16/9 en appuyant sur cette touche «».

Indicateur de mise en veille :

L'horloge de mise en veille apparaît en haut à droite de l'écran lorsque vous changez de programme en appuyant sur une touche numérique ou en appuyant sur les touches «P<P», «-P/CH», «P/CH+», «TV», «AV» ou «». Si la mise en veille programmable est activée, l'horloge est affichée avec les autres données et disparaît après 3 secondes.

Une fois que le temps de mise en veille est écoulé, le téléviseur se met en veille automatiquement.



Indicateur de coupure du son

Lorsque cette fonction est activée, l'indicateur apparaît au milieu de la partie supérieure de l'écran et y reste jusqu'à ce qu'elle

soit désactivée.



Pour annuler la coupure du son, vous avez deux possibilités. Vous pouvez soit appuyer sur le bouton "X", et dans ce cas le volume reste au niveau auquel vous l'aviez précédemment réglé, soit vous augmentez le niveau du volume, auquel cas celui-ci est réglé sur la valeur minimale et augmente. Si vous diminuez le niveau du volume lorsque le son est coupé, cela ne désactive pas la fonction de coupure du son. Simplement, une fois que vous annulez la fonction de coupure du son, le niveau du volume aura diminué.

Absence de signal (TV)

Si aucun signal valide n'est détecté, le téléviseur s'éteint au bout de 5 minutes à moins que vous n'appuyiez sur un bouton de la télécommande.

Lorsque vous appuyez sur un bouton de la télécommande (et que la minuterie d'absence de signal est activée), la minuterie s'arrête. Si de nouveau aucun signal n'est détecté, la minuterie est réinitialisée à 5 minutes et le décompte commence au bout de 3 secondes.

Cette fonction n'est pas valide en mode AV.

4:31

Indicateur de volume

Il apparaît en bas et au milieu de l'écran. Lorsqu'une commande de volume est reçue (appuyer sur « ▲ + » ou « ▼ - » à l'aide de la télécommande ou du panneau de commande situé en haut du téléviseur) et qu'aucun menu n'est activé, cette barre reste affichée à l'écran pendant 3 secondes, à moins qu'une autre commande ne soit reçue entre-temps.



Modes AV

En appuyant sur le bouton « AV », vous pouvez régler votre téléviseur sur les modes AV (sauf si vous êtes en mode télétexte). Les différents modes AV en option apparaissent lors-

que vous appuyez sur ce bouton sont : AV-1, AV-2, AV-3, S-VIDEO.

Pour quitter le mode AV, appuyez sur le bouton **TV**, sur les touches numérotées ou sur les boutons « P/CH+ » ou « P/CH- ».

Télétexte

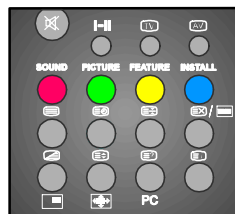
Le télétexte est un système d'information qui affiche du texte sur votre écran. Grâce au système d'information télétexte, vous pouvez visualiser une page d'information sur un sujet disponible dans la table des matières (index).

L'affichage à l'écran n'est pas disponible en mode texte.

Le contrôle du contraste, de la luminosité et de la couleur n'est pas non plus disponible. Par contre, le réglage du volume est disponible.

Fonctionnement de la fonction télétexte

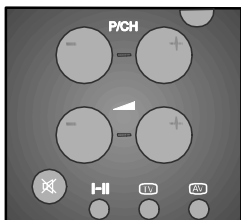
- Sélectionnez une chaîne TV sur laquelle le télétexte est transmis.
- Appuyez sur le bouton "☰" (télétexte). Normalement, la table des matières (index) apparaît à l'écran.



Afficher une page télétexte

- Appuyez sur les touches numérotées appropriées correspondant au numéro de page télétexte de votre choix.

Le numéro de page sélectionné apparaît dans le coin supérieur gauche de l'écran. Le compteur de pages télétexte recherche la page sélectionnée qui s'affiche ensuite à l'écran.



- Appuyez sur le bouton « **P/CH+** » pour faire défiler une à une les pages suivantes du télétexte.
- Appuyez sur le bouton « **P/CH-** » pour faire défiler une à une les pages précédentes du télétexte.

Afficher la page d'index

- Pour sélectionner le numéro de page de l'index (généralement la page 100), appuyez sur le bouton « **100** ».

Sélection du Télétexte dans un programme TV

- Appuyez sur la touche « **TV** ». Le texte s'affiche à l'écran en surimpression.
- Appuyez à nouveau sur la touche « **TV** » pour retourner à la page de télétexte.

Afficher le texte en mode ZOOM

- Appuyez sur le bouton « **Zoom** » pour que le texte de la moitié supérieure de la page d'information apparaisse en plein écran.
- Appuyez de nouveau sur le bouton « **Zoom** » pour que le texte de la moitié inférieure de la page d'information apparaisse en plein écran.
- Appuyez une fois de plus sur le bouton « **Zoom** » pour que la totalité de la page apparaisse avec le texte en hauteur normale.

Révéler les informations «cachées»

- Appuyez une fois sur le bouton « **Info** » pour afficher les réponses à un questionnaire ou à une page de jeux.
- Appuyez de nouveau sur le bouton « **Info** » pour masquer les réponses.

Arrêter le changement automatique de page

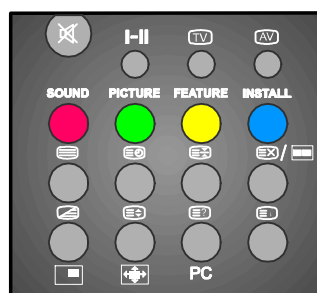
Il se peut que la page télétexte que vous avez sélectionnée contienne davantage d'informations que celles que vous voyez à l'écran. Le reste des informations s'affiche au bout d'un certain temps.

- Appuyez sur le bouton « **Stop** » pour arrêter le changement automatique de page.
- Appuyez de nouveau sur le bouton « **Stop** » pour permettre l'affichage de la page suivante.

Sélectionner une page secondaire

Les pages secondaires sont des sous-sections de longues pages télétexte ne pouvant s'afficher à l'écran qu'une section après l'autre.

- Sélectionnez la page télétexte de votre choix.
- Appuyez sur le bouton « **Page** ».
- Sélectionnez le numéro de page secondaire de votre choix en appuyant sur quatre touches numérotées (par ex., 0001).
- Si la sous-page sélectionnée n'apparaît pas au bout de quelques secondes, appuyez sur la touche « **Ex** » le programme de télévision s'affiche alors à l'écran.
- Une fois la page de télétexte sélectionnée trouvée, son numéro s'affiche dans l'angle supérieur gauche de l'écran.
- Appuyez sur la touche « **Ex** » pour afficher la page de télétexte sélectionnée.



Fastext

(Applicable si votre téléviseur intègre la fonction FASTEXT).

Votre téléviseur communautaire prend en charge le système télétexte à 7 pages. Lorsque vous saisissez le numéro de page de l'une des 7 pages en mémoire, le système ne recherche pas la page requise, mais affiche la page automatiquement.

- Appuyez sur le bouton «**P/CH+**» pour faire défiler une à une les pages suivantes du télétexte.
- Appuyez sur le bouton «**P/CH-**» pour faire défiler une à une les pages précédentes du télétexte.

Pour la fonction Fasttext

Le sujet de l'information peut apparaître dans une couleur particulière.

- Appuyez sur la touche **rouge, verte, jaune** ou **bleue** appropriée pour atteindre la page appropriée.

Quitter la fonction télétexte

- Appuyez sur le bouton «**TV**». L'écran repasse en mode TV.

Afficher l'heure

- Lorsque vous regardez un programme TV diffusant du télétexte, appuyez sur la touche «**⏻**». Les informations sur l'heure provenant du télétexte s'affichent dans le coin supérieur droit de l'écran jusqu'à ce que vous appuyiez sur le bouton «**⏻**», «**AV**» ou «**M**».
- Si le programme regardé ne diffuse pas de télétexte, aucune information ne s'affiche.

Connexions des équipements périphériques :

Il existe une gamme très étendue d'équipements audio et vidéo qui peuvent être connectés à votre TV. [Les schémas de connexions situés à la fin de cette partie vous montrent où vous devez raccorder ces équipements à l'arrière de votre TV.](#)

Avec la prise PÉRITEL

Votre téléviseur est équipé de deux prises Péritel. Pour y raccorder des périphériques (par ex. vidéo, décodeur, etc.) pourvus de Péritel, utiliser l'entrée AV-1 ou AV-2.

Si un appareil externe est raccordé à l'une des prises Péritel, le téléviseur passe automatiquement en mode AV. Si les deux prises Péritel sont connectées, la prise AV-1 a priorité.

En mode AV, si vous appuyez sur la touche «**i**», l'état du téléviseur s'affiche à l'écran.

Via l'entrée de l'antenne

Si vous souhaitez raccorder votre téléviseur à un équipement tel qu'un magnétoscope ou un décodeur mais que cet équipement n'est pas équipé d'une prise péritel, vous devez le connecter à l'entrée ANT de votre téléviseur.

Si vous raccordez le magnétoscope via l'entrée de l'antenne, nous vous suggérons d'utiliser le programme 0.

Décodeur

La télévision câblée vous offre un large choix de programmes. La plupart d'entre eux sont gratuits, les autres sont payants. Cela signifie que vous devez vous abonner à l'organisme de diffusion des programmes que vous souhaitez recevoir. Cet organisme vous fournira le décodeur approprié pour décoder les programmes.

Pour en savoir plus, consultez votre revendeur. Consultez également la brochure fournie avec le décodeur.

Connecter le décodeur avec un câble d'antenne

- Connectez le câble d'antenne.

Connecter le décodeur sans câble d'antenne

- Raccordez le décodeur à la prise AV 2 (prise RCA en option) du téléviseur via un câble approprié. Si le décodeur est équipé de prises RCA, vous obtiendrez une meilleure qualité d'image en connectant un RCA à la prise AV 2 (en option) de votre TV.

TV et magnétoscope (sans prise péritel)

- Connectez les câbles d'antenne.

Vous obtiendrez également une meilleure qualité d'image si vous connectez un RCA / RCA à la prise AV 2 de votre TV (en option).

Lecture NTSC

Raccorder un magnétoscope NTSC à l'une des deux prises Péritel situées **l'arrière** du téléviseur.

Appuyer ensuite sur la touche "**AV**" pour sélectionner AV-1 ou AV-2.

Rechercher et mémoriser le canal de votre magnétoscope

- Débranchez le câble d'antenne de la prise **ANT** (antenne) de votre magnétoscope.
 - Allumez votre téléviseur et réglez votre magnétoscope sur le signal d'essai (consultez le manuel de votre magnétoscope).
 - Recherchez le signal d'essai de votre magnétoscope de la même manière que vous avez cherché les signaux des chaînes de télévision. Reportez-vous aux sections Installation, Recherche et Mémoriser les canaux du téléviseur. Mémorisez le signal d'essai sous le numéro de programme 0.
- Rebranchez le câble d'antenne à la prise **ANT** du magnétoscope une fois le signal d'essai mémorisé.

Caméra ou caméscope

Raccordement à l'entrée (AV-3) :

Connectez votre caméra ou votre caméscope **l'arrière** du téléviseur.

- Raccordez votre équipement au téléviseur via les entrées **VIDEO** (jaune), **AUDIO R** (rouge) et **AUDIO L** (blanc) en faisant correspondre les couleurs des prises.

Raccordement du décodeur au magnétoscope

Certains magnétoscopes sont équipés d'une péritel spécial pour le décodeur.

- Connectez une péritel à votre décodeur et à la péritel spécial de votre magnétoscope. Consultez également le manuel de votre magnétoscope.
- Pour raccorder votre magnétoscope au téléviseur, reportez-vous à la section TV et magnétoscope.

Pour raccorder d'autres équipements à votre téléviseur, consultez votre revendeur.

Connexion du casque

Connectez le casque à la prise casque stéréo située **l'arrière** du téléviseur.

Raccordement à l'entrée S-Video

Connectez votre caméscope **l'arrière** du téléviseur.

- Raccordez votre équipement à l'entrée S-Video située **l'arrière** du téléviseur via les câbles S-Video.

Astuces

Entretien de l'écran

Nettoyez l'écran avec un chiffon doux légèrement humide. N'utilisez pas de solvants abrasifs. Ils pourraient endommager la couche de protection de l'écran.

Les couleurs de l'image sont anormales

Avez-vous sélectionné le système TV approprié ? Votre téléviseur ou votre antenne interne sont peut-être situés trop près des haut-parleurs, d'équipements audio non mis à la terre ou de lampes au néon, etc.

La montagne ou des bâtiments élevés peuvent être à l'origine d'images fantômes ou de dédoublement de l'image. Essayez d'améliorer la qualité de l'image en déplaçant l'antenne.

Si l'image ou le télétexte sont difficiles à discerner, vérifiez que vous avez correctement réglé la fréquence.

La qualité de l'image peut être affectée lorsque deux équipements sont connectés au téléviseur en même temps. Dans ce cas, déconnectez l'un des équipements..

Pas d'image à l'écran

L'antenne est-elle correctement connectée ? Les prises sont-elles fermement connectées au connecteur d'antenne ? Le câble d'antenne est-il endommagé ? Utilisez-vous les bonnes prises pour connecter l'antenne ? En cas de doute, consultez votre revendeur.

No Image (pas d'image) signifie que votre TV ne reçoit aucun signal. Avez-vous appuyé sur les bonnes touches de la télécommande ? Essayez encore.

Son

Aucun son ne sort de l'appareil. Avez-vous coupé le son en appuyant accidentellement sur la touche "X" ? Les haut-parleurs externes sont-ils correctement raccordés au téléviseur ?

Le son ne sort que d'un seul haut-parleur. Peut-être la balance est-elle réglée sur la position extrême inverse ? Vérifiez dans le menu SON (Audio).

Télécommande

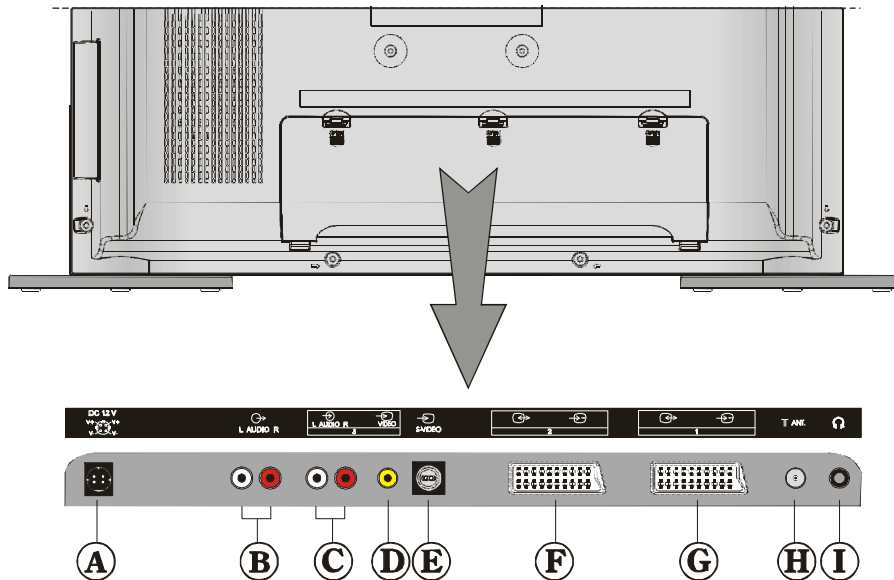
Votre téléviseur ne répond plus à la télécommande. Appuyez de nouveau sur la touche "TV" de la télécommande. Les piles sont peut-être épuisées. Dans ce cas, vous pouvez encore utiliser les touches du panneau de commande situé en haut du téléviseur.

Avez-vous sélectionné le mauvais menu ? Appuyez sur la touche "TV" pour revenir en mode TV ou appuyez sur "M" pour revenir au menu précédent.

Problème non résolu

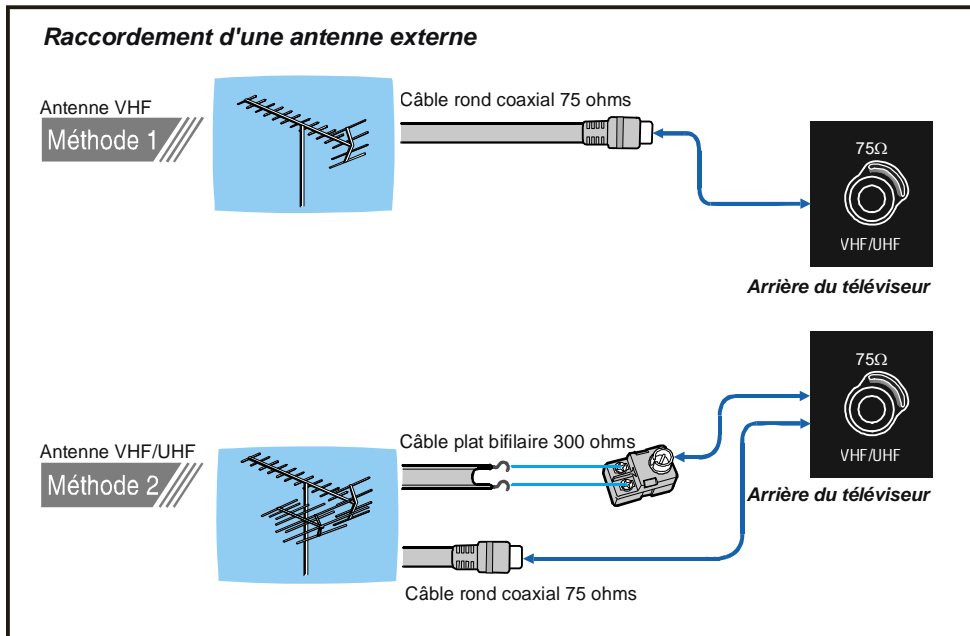
Eteignez puis rallumez votre téléviseur. Si cela ne fonctionne pas, appelez le service de maintenance. N'essayez jamais de réparer vous-même le téléviseur.

Connexions des équipements périphériques

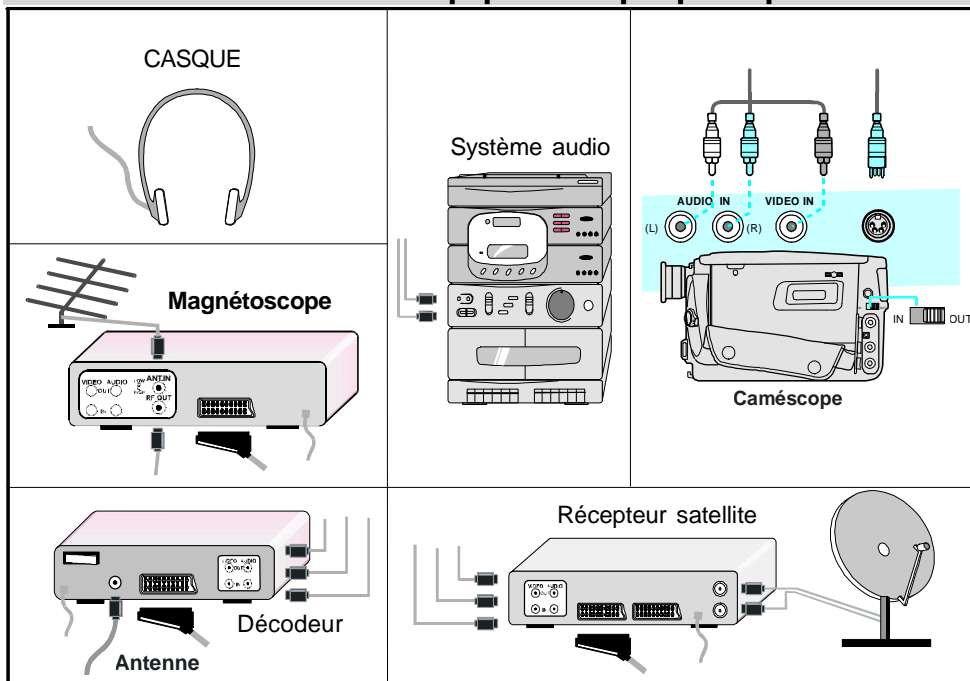


- | | |
|----------------------|--------------------------|
| Ⓐ ADAPTATEUR 12 V DC | ⓕ PRISE PÉRITEL 2 (AV-2) |
| Ⓑ ENTRÉE AUDIO (L,R) | ⓖ PRISE PÉRITEL 1 (AV-1) |
| Ⓒ ENTRÉE AUDIO (L,R) | ⓗ ANTENNE |
| Ⓓ ENTRÉE VIDÉO | ⓓ CASQUE |
| Ⓔ ENTRÉE S-VIDEO | |
- (AV-3) is indicated by a bracket connecting labels B, C, and D.

Raccordement de l'antenne



Connexions des équipements périphériques



Spécifications TECHNIQUES

STANDARD DE RECEPTION TV

PAL SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

BANDES DE FREQUENCES reçus

VHF (bande I/III)

UHF (bande U)

Hyperbande

Télévision câblée (S1-S20/ S21-S41)

ECRAN

Dimension : 20 pouces (51 cm) en diagonale

NOMBRE DE CHAINES MEMORISABLE

100

INDICATEUR DE CHAÎNES

Affichage à l'écran

VOLTAGE

Pour l'adaptateur : 230 V c.a. à 50 Hz

Pour le téléviseur : 12 V DC

SORTIE AUDIO

German + Nicam Stereo

PUISSANCE DE SORTIE AUDIO

2 x 5 Watts eff. (W_{RMS}) (%10 THD)

CONSOMMATION D'ENERGIE (W)

60 W > 1,2 W

Dimensions (L x H x P)

DIMENSIONS (mm)				
D	L	H	Poids(kg)	
129	680	415	8.3	avec support
90	587	403	7.6	sans support

Conformité

CE, MPR II pour les basses émissions,
ISO-9001.